



رخصة تجارية Commercial License

تفاصيل الرخصة / License Details

License No.	711072	رقم الرخصة
Company Name	ADVANCED CONSTRUCTION TECHNOLOGY CONTRACTING L.L.C	اسم الشركة
Trade Name	ADVANCED CONSTRUCTION TECHNOLOGY CONTRACTING L.L.C	الاسم التجاري
Legal Type	Limited Liability Company(LLC)	الشكل القانوني
Expiry Date	28/05/2020	تاريخ الإنتهاء
Issue Date	29/05/2014	تاريخ الإصدار
D&B D-U-N-S ® N	0	رقم الرخصة الام
Register No.	1138132	رقم السجل التجاري
Main License No	711072	رقم الرخصة الام
DCCI No.	238250	عضوية الغرفة

الاطراف / License Members

Share / الحصص	Role / الصفة	Nationality / الجنسية	Name / الاسم	No./رقم الشخص
	Manager / مدير	Commonwealth of Dominica / دومينيكا دول الكومنولث	احمد سمور	552523
	Manager / مدير	Jordan / الاردن	حمزه نصار خليل سليمان	614958

نشاط الرخصة التجارية / License Activities

Plumbing & Sanitary Contracting	اعمال التمديدات والتركيبات الصحية
Electromechanical Equipment Installation and Maintenance	اعمال تركيب المعدات الكهربائية وميكانيكية وصيانتها
Electrical Fitting Contracting	اعمال التمديدات الكهربائية
Building Contracting	مقاولات البناء
Pre-Fabricated Concrete Houses Contracting	مقاولات تركيب الابنية الخرسانية مسبقة الصنع
Steel Constructions Contracting	مقاولات تشييد الانشاءات المعدنية
Air-Conditioning, Ventilations & Air Filtration Systems Installation & Maintenance	تركيب انظمة التكييف والتهوية وتنقية الهواء وصيانتها

العنوان / Address

Phone No	971-4-5521365	تليفون	P.O. Box	393069	صندوق بريد
Fax No	971-4-5521367	فاكس	Parcel ID	346-487	رقم القطعة
Mobile No	971-55-2277326	هاتف متحرك			مكتب رقم 3108 - ملك علي رضا كلابجي - دبي - خليج التجاري

الملاحظات / Remarks

Print Date	18/07/2019	14:54	تاريخ الطباعة	Receipt No.	0	رقم الإيصال
------------	------------	-------	---------------	-------------	---	-------------

يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على إذن الدفع.
Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة التنمية الاقتصادية. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة برجاء زيارة الموقع www.dubaided.gov.ae
Approved electronic document issued without signature by the Department of Economic Development. To verify the license kindly visit www.dubaided.gov.ae



مقاولات البناء (أرضي + 12 طابق). مقاولات تشييد الانشاءات المعدنية (أرضي + أول).

Print Date 18/07/2019 14:54 تاريخ الطباعة

Receipt No.

0

رقم الإيصال

يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على إذن الدفع.
Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة التنمية الاقتصادية. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة برجاء زيارة الموقع www.dubaided.gov.ae

Approved electronic document issued without signature by the Department of Economic Development. To verify the license kindly visit www.dubaided.gov.ae



ملحق الشركاء Partners

تفاصيل الرخصة / License Details

D&B D-U-N-S ® 0 License No. 711072 رقم الرخصة

اصحاب الرخصة / License Partners

Share / الحصص	Sr. No./مستند الشخص	Nationality / الجنسية	Name / الإسم
51.0000000 %	380517	الامارات / United Arab Emirates	SALEM OMAR SALEM ALI SAMEEDA سميدع
25.0000000 %	552523	/ Commonwealth of Dominica	AHMAD SMMOUR / احمد سمور
24.0000000 %	614958	Jordan / الاردن	HAMZEH NASSAR KHALIL SOULIMAN سليمان

Print Date 18/07/2019 14:54 تاريخ الطباعة

Receipt No. 0

رقم الإيصال

يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على إذن الدفع.
Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة التنمية الاقتصادية. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة برجاء زيارة الموقع www.dubaided.gov.ae
Approved electronic document issued without signature by the Department of Economic Development. To verify the license kindly visit www.dubaided.gov.ae



شهادة شهر قيد شركة في السجل التجاري
Commercial Register

تفاصيل القيد / Register Details

Main Lice. Nr	711072	رقم الرخصة الأم	Register No.	1138132	رقم القيد
Company Name	أدفانسد كونستركشن تكنولوجي للمقاولات ش.ذ.م.م ADVANCED CONSTRUCTION TECHNOLOGY CONTRACTING L.L.C				
Legal Type	Limited Liability Company(LLC)	الشكل القانوني	ذات مسئولية محدودة		
Expiry Date	28/05/2020	تاريخ الإنتهاء	Reg. Date	29/05/2014	تاريخ الإصدار
D&B D-U-N-S No.	®		0		الرقم العالمي

تفاصيل رأس المال / Capital Details

Nominated	0	الإسمى
Paid	7,000,000	المدفوع
No. of Shares	0	عدد الأسهم
Currency	UAE Dirhams	العملة

عنوان الرخصة / License Address

مكتب رقم 3108 - ملك علي رضا كلابجي - بر دبي - خليج التجاري

عنوان السجل التجاري / Commerce Address

مكتب رقم 3108 - ملك علي رضا كلابجي - بر دبي - خليج التجاري

أنشطة السجل / Register Activities

Pre-Fabricated Concrete Houses Contracting	مقاولات تركيب الابنية الخرسانية مسبقة الصنع
Building Contracting	مقاولات البناء
Air-Conditioning, Ventilations & Air Filtration Systems Installation & Maintenance	تركيب أنظمة التكييف والتهوية وتنقية الهواء وصيانتها
Electromechanical Equipment Installation and Maintenance	اعمال تركيب المعدات الكهروميكانيكية وصيانتها
Plumbing & Sanitary Contracting	اعمال التمديدات والتركيبات الصحية
Electrical Fitting Contracting	اعمال التمديدات الكهربائية
Steel Constructions Contracting	مقاولات تشييد الانشاءات المعدنية

Print Date 18/07/2019 14:54 تاريخ الطباعة Receipt No. 0 رقم الإيصال

يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على إذن الدفع.
Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة التنمية الاقتصادية. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة برجاء زيارة الموقع www.dubaided.gov.ae
Approved electronic document issued without signature by the Department of Economic Development. To verify the license kindly visit www.dubaided.gov.ae

Dear Trader,
Kindly take into consideration the following instructions

عزيزي التاجر:
نرجو أخذ التعليمات التالية بعين الاعتبار

1. Do not practice a business activity without a license or permit.
2. Do not change the license location or relocate to another site without getting DED approval.
3. Make sure of having a trade name compliant to the name mentioned in the license.
4. Do not place sales, discounts or special offers without permission.
5. Do not make any amendments or changes in the license information unless you request DED approval.
6. Make sure of putting down prices on goods and commodities.
7. Make sure of putting down the date of production and expiry.
8. The consumer has the right to receive an invoice.
9. Announce the sale and purchase policy to the customer using suitable media (noting the replacement, repair and recovery policy)
10. Do not promote or sell or offer any counterfeited or fake goods.
11. Make sure of registering your trade mark at the Ministry of Economy for protection.
12. Report to the Department of Economic Development incidents regarding any counterfeited goods in the local market.
13. In the case of warehouse or store related to the licenses, kindly visit Permits section in our branches (Business Village, AlTowar or Dubai Mall) to get the necessary permission.
14. According to the decision no. 323 of 2012 issued by His Excellency the Minister of Labor all enterprises that employ UAE and GCC nationals have up to a maximum period of three months to register them with the Ministry of Labor.

1. عدم مزاوله النشاط في موقع بدون ترخيص أو تصريح.
2. عدم القيام بتغيير موقع الترخيص والانتقال إلى موقع آخر دون الحصول على موافقة الدائرة.
3. ضرورة أن يكون الاسم التجاري المدون على اللافتة مطابق للاسم المدون بالرخصة.
4. عدم إجراء التتزيلات أو التصفيقات أو العروض الخاصة بدون تصريح.
5. عدم إجراء أي تعديل أو تغيير بيانات الترخيص إلا بعد الرجوع للدائرة.
6. الالتزام بكتابة الأسعار على السلع والبضائع.
7. الالتزام بكتابة تاريخ الإنتاج وال انتهاء على السلع.
8. للمستهلك الحق في الحصول على فاتورة الشراء.
9. الإعلان عن سياسة البيع للمستهلك عبر وسيلة إعلان مناسبة شاملة (العملية الاسترجاع أو الاستبدال أو الإصلاح للسلع).
10. عدم القيام بالترويج أو البيع أو العرض لأية بضائع مقلدة أو مغشوشة.
11. الحرص على تسجيل العلامة التجارية بوزارة الاقتصاد بهدف حمايتها.
12. إبلاغ الدائرة في حالة وجود أي منتج أو بضائع مقلدة في السوق المحلي.
13. في حال وجود مخزن أو مستودع تابع للرخصة فيرجى التكرم بزيارة قسم التصاريح فرع قرية الأعمال أو الطوار أو دبي مول للحصول على التصريح اللازم.
14. بناء على قرار معالي وزير العمل رقم 323 لعام 2012، على جميع المنشآت التي توظف مواطنين من دولة الامارات و دول مجلس التعاون أن تقوم بتسجيلهم لدى وزارة العمل خلال مدة أقصاها ثلاثة شهور

Print Date 18/07/2019 14:54 تاريخ الطباعة

Receipt No.

0

رقم الإيصال

يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على إذن الدفع.
Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة التنمية الاقتصادية. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة برجاء زيارة الموقع www.dubaided.gov.ae
Approved electronic document issued without signature by the Department of Economic Development. To verify the license kindly visit www.dubaided.gov.ae